

## ИНФОРМАЦИЯ ЗА СКЛЮЧЕН ДОГОВОР (ЕС)

## РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

## 1.1) Наименование, адреси и лица за контакт

<b>Официално наименование:</b> Министерство на финансите, Дирекция "ЦЗФД"		
<b>Адрес:</b> ул. "Г.С.Раковски" 102		
<b>Град:</b> София	<b>Пощенски код:</b> 1040	<b>Държава:</b> България
<b>Лице/а за контакт:</b> Любомир Тушанов, Гергана Беремска За контакти: Дирекция "ЦЗФД"	<b>Телефон:</b> 02 98592777	
<b>Електронна поща:</b> <a href="mailto:cfcu@minfin.bg">cfcu@minfin.bg</a>	<b>Факс:</b> 02 98592773	
<b>Интернет адрес/и</b> (когато е приложимо) Адрес на възложителя (URL): <a href="http://www.minfin.bg">http://www.minfin.bg</a> Адрес на профила на купувача (URL): <a href="http://www.minfin.bg/bg/page/206">http://www.minfin.bg/bg/page/206</a>		

## 1.2) Вид на възложителя и основна/и дейност/и

Министерство или друг държавен орган, включително техни регионални или местни подразделения      Икономическа и финансова дейност

**Възложителят възлага обществена/и поръчка/и от името на друг/и възложител/и**  
НЕ

## РАЗДЕЛ II: ОБЕКТ НА ОБЩЕСТВЕНАТА ПОРЪЧКА

## II.1) ОПИСАНИЕ

## II.1.1) Наименование на поръчката, дадено от възложителя

„Доставка на мобилни термовизионни системи, ръчни термовизионни камери и очила и бинокли за нощно виждане за ГД „Границна полиция“ в Министерство на вътрешните работи, финансирана от Програма ФАР по проект BG2005/017-353.07.05.2.2“

## II.1.2) Обект на поръчката и място на изпълнение на строителството, доставката или услугата

(Изберете само един обект – строителство, доставки или услуги, който съответства на конкретния предмет на вашата поръчка)

Доставки  
Покупка

Място на изпълнение на доставката: гр.София  
Код NUTS: BG211

## II.1.4) Кратко описание на договора/споразумението – предмет и количество

„Доставка на мобилни термовизионни системи, ръчни термовизионни камери и очила и бинокли за нощно виждане за ГД „Границна полиция“ в Министерство на

вътрешните работи, финансирана от Програма ФАР по проект BG2005/017-353.07.05.2.2" ; обособена позиция: обособена позиция/ Лот 2 – Ръчни термовизионни камери за наблюдение

#### II.1.5) Код съгласно Класifikатора на ОП (CPV)

Основен код	Допълнителен код (когато е приложимо)
Основен предмет на поръчка	32000000

#### II.1.6) Поръчката е предмет на Споразумението за държавни поръчки (GPA) на Световната търговска организация

НЕ

#### II.2) Обща крайна стойност на договора/те

##### II.2.1) Обща стойност на договора/ите (в цифри)

(Моля, посочете сумата от стойностите на всички договори по обособени позиции и опции; за всеки отделен договор, попълнете раздел V) Сключване на договор

Стойност: 2008000, валута: EUR, Без ДДС, ДДС (в %): \_\_\_\_\_

или най-ниска цена: \_\_\_\_\_,

най-висока цена: \_\_\_\_\_, които са взети предвид, валута: , , ДДС (в %):

### РАЗДЕЛ IV: ПРОЦЕДУРА

#### IV.1) Вид процедура

##### IV.1.1) Вид процедура

Открита

**Основания за избора на процедура на договаряне без обявление:** моля, попълнете Приложение Г

#### IV.2) КРИТЕРИЙ ЗА ОЦЕНКА НА ОФЕРТИТЕ

##### IV.2.1) Критерий за оценка на офертите (моля, отбележете)

Икономически най-изгодна оферта при следните Гюказатели

Показател	Тежест	Показател	Тежест
Предложена от участника цена в евро		Опит на участника при изпълнение на доставки	
1.	55	2. по предмета	10
		на поръчката (или сходни с предмета на поръчката)	
3. Оборот от дейността	10	4. Гаранционен	10
5. Срок за изпълнение	10	срок	
7.		6. Техническо	5
9.		решение	
		8.	
		10.	

**IV.2.2) Използван е електронен търг**  
НЕ

#### **IV.3) АДМИНИСТРАТИВНА ИНФОРМАЦИЯ**

**IV.3.1) Идентификационен номер на поръчката, определен от възложителя (когато е приложимо)**

BG2005/017-353.07.05-2.2

**IV.3.2) Предишни публикации, свързани със същата поръчка**  
ДА

**Ако да, моля попълнете:**

Предварително обявление за ОП

Публикувано в ОВ, брой 2007 / S 238 - 298601 от 11.12.2007 г.

Обявление за обществена поръчка

Публикувано в ОВ, брой 2007 / S 250 - 306863 от 29.12.2007 г.

Номер на обявленето в ОВ \_\_\_\_\_ / S \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

#### **РАЗДЕЛ V: СКЛЮЧВАНЕ НА ДОГОВОР**

##### **ДОГОВОР № 126**

**Наименование:** „Доставка на мобилни термовизионни системи, ръчни термовизионни камери и очила и бинокли за нощно виждане за ГД “Границна полиция” в Министерство на вътрешните работи, финансирана от Програма ФАР по проект BG2005/017-353.07.05.2.2”, обособена позиция/ Лот 2 – “Ръчни термовизионни камери за наблюдение”

**V.1) Дата на сключване на договора:**

29.02.2008 г.

**V.2) Брой на получените оферти:**

1

**V.3) Наименование и адрес на изпълнителя**

**Официално наименование и Булстат:**

Самел - 90 АД; Булстат: 129007983

**Адрес:**

ул. “Преспа” № 18

<b>Град:</b> Самоков	<b>Пощенски код:</b> 2000	<b>Държава:</b> България
Електронна поща: office@samel90.com	Телефон: 0722 66921	
Интернет адрес (URL):	Факс: 0722 66337	

**V.4) Информация за стойността на договора (в цифри)**

**Първоначална прогнозна обща стойност на договора (когато е приложимо)**

Стойност: \_\_\_\_\_, валута: \_\_\_\_\_, , ДДС (в %): \_\_\_\_\_

**Крайна обща стойност на договора**

Стойност: 2008000, валута: EUR, Без ДДС, ДДС (в %): \_\_\_\_\_

или

най-ниска цена: \_\_\_\_\_, най-висока цена: \_\_\_\_\_, които са взети предвид, валута: \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_, ДДС (в %): \_\_\_\_\_

**В зависимост от това дали е посочена годишна или месечна**

**стойност** (моля, посочете):  
брой години \_\_\_\_\_ или брой месеци \_\_\_\_\_

**V.5) При изпълнение на договора ще участват подизпълнители**

НЕ

**Ако да**, посочете стойността или дела от договора, който ще се изълнява от подизпълнители:

Стойност, без ДДС (в цифри): \_\_\_\_\_ валута \_\_\_\_\_

Дял: \_\_\_\_\_ (%)

Не е известно:

**Кратко описание на дела (стойността) от договора, който ще се изълнява от подизпълнители (ако е известно)**

**РАЗДЕЛ VI: ДРУГА ИНФОРМАЦИЯ**

**VI.1) Поръчката е свързана с проект и/или програма, ДА които са финансиирани от фондове на ЕС**

*Ако да, посочете проекта и/или програмата*

PHARE BG2005/017-353.07.05-2.2 - Доставка на мобилни термовизионни системи, ръчни термовизионни камери и очила и бинокли за нощно виждане за ГД "Гранична полиция" в Министерство на вътрешните работи

**VI.2) Допълнителна информация (когато е приложимо)**

Решение/Заповед №...../дд.мм.гг. за откриване на процедурата

**VI.3) Процедури по обжалване**

**VI.3.1) Орган, който отговаря за процедурите по обжалване**

<b>Официално наименование:</b> Комисия за защита на конкуренцията		
<b>Адрес:</b> бул. Витоша 18	<b>Пощенски код:</b> 1000	Държава: България
Град: София	Телефон: 02 9884070	
Електронна поща: cpcadmin@cpc.bg	Факс: 02 9807315	
Интернет адрес (URL): <a href="http://www.cpc.bg">www.cpc.bg</a>		

**VI.3.2) Подаване на жалби** (моля, попълнете раздел VI.3.2 ИЛИ при необходимост раздел VI.3.3) Уточнете информацията относно крайния срок (крайните срокове) за подаване на жалби:

чл. 120, ал.2 от ЗОП

**VI.3.3) Служба, от която може да бъде получена информация относно подаването на жалби**

<b>Официално наименование:</b> Комисия за защита на конкуренцията		
<b>Адрес:</b> бул. Витоша 18	<b>Пощенски код:</b> 1000	Държава: България
Град: София	Телефон: 02 9884070	
Електронна поща: cpcadmin@cpc.bg	Факс: 02 9807315	
Интернет адрес (URL): <a href="http://www.cpc.bg">www.cpc.bg</a>		

**VI.4) Дата на изпращане на настоящата информация за сключен договор**

07.03.2008 г.

**ПРИЛОЖЕНИЕ В****Категории услуги, указаны в Раздел II: Обект на обществената поръчка**

<b>Категория №<sup>1</sup></b>	<b>Предмет</b>
1.	Услуги по поддържане и ремонт
2.	Услуги на сухопътния транспорт <sup>2</sup> , включително услуги с бронирани автомобили и куриерски услуги, с изключение на превоз на поща
3.	Услуги на въздушния транспорт за превоз на пътници и товари, с изключение на превоз на поща
4.	Превоз на поща по суша <sup>3</sup> и въздух
5.	Далекосъобщителни услуги
6.	Финансови услуги (а) застрахователни услуги (б) банкови и инвестиционни услуги <sup>4</sup>
7.	Компютърни и свързаните с тях услуги
8.	Научни изследвания и експериментални разработки <sup>5</sup>
9.	Счетоводни и одиторски услуги
10.	Услуги по проучване на пазара и изследване на общественото мнение
11.	Консултантски услуги по управление и стопанска дейност <sup>6</sup>
12.	Архитектурни услуги; инженерни и интегрирани инженерни услуги; услуги по градоустройствено планиране и паркова архитектура, инженерно ориентирани научни и технически консултантски услуги; технически изпитвания и анализи
13.	Рекламни услуги
14.	Услуги по почистване на сгради и управление на недвижими имоти
15.	Полиграфически услуги и услуги по възпроизвеждане на записани носители срещу възнаграждение или по договор
16.	Услуги по събиране и третиране на твърди и течни отпадъци, включително канализационни води; санитарни и почистващи услуги
<b>Категория №<sup>7</sup></b>	<b>Предмет</b>
17.	Услуги на хотели и ресторант
18.	Услуги на железопътния транспорт
19.	Услуги на водния транспорт
20.	Спомагателни услуги в транспорта;
21.	Юридически услуги
22.	Посреднически услуги по набиране, насочване и предоставяне на работна сила <sup>8</sup>
23.	Детективски и охранителни услуги, с изключение на услугите с бронирани автомобили
24.	Образователни услуги
25.	Услуги по здравеопазването и социалните дейности
26.	Услуги в областта на културата, спорта и развлеченията <sup>9</sup>
27.	Други услуги <sup>8, 9</sup>

<sup>1</sup> Категории услуги по смисъла на член 1, ал.2, б."д", Приложение II А от Директива 2004/18/ЕС.

<sup>2</sup> С изключение на услуги по железопътен транспорт по категория № 18.

<sup>3</sup> С изключение на услуги по железопътен транспорт по категория № 18.

<sup>4</sup> С изключение на финансови услуги във връзка с емитирането, продажбата, покупката или прехвърлянето на ценни книжа или други финансови инструменти и услуги предлагани на централните банки.

Изключени са също: услуги, включващи придобиване или наемане, независимо с какви финансови средства, на земя, съществуващи сгради или други недвижими имоти, както и на права върху тях; въпреки това, финансови услуги, склучени едновременно, преди или след договора за придобиване или наемане, независимо под каква форма, са предмет на настоящата Директива.

<sup>5</sup> С изключение на научни изследвания и експериментални разработки, различни от тези, когато ползите остават изключително за възложителя при извършване на неговата дейност при условие, че той изцяло е заплатил услугата.

<sup>6</sup> С изключение на услуги във връзка с арбитражни и помирителни дела.

<sup>7</sup> Категории услуги по смисъла на член 1, ал.2, б."д", Приложение II Б от Директива 2004/18/ЕС.

<sup>8</sup> С изключение на склучване на трудови договори.

<sup>9</sup> С изключение на поръчки за придобиването, създаването, производството и копродуцирането на програми от радио- и телевизионни оператори и предоставянето на програмно време.

## **ПРИЛОЖЕНИЕ Г** **Информация за склучен договор**

### **Основания за избор на процедура на договаряне без обявление**

Мотивът за избор на процедура на договаряне без обявление за възлагане на обществена поръчка трябва да съответства на съответните членове от Директива 2004/18/ЕС.